

正宗菜 AUTHENTIC CHINESE DISHES

涼菜 COLD APPETIZERS

| | | | |
|--------------------------------|------|------------------------------|------|
| 夫妻肺片** | | 蔥油海蜇 | |
| Beef & Tripe Medley** | 8.99 | Jellyfish w/Cucumber | 7.99 |
| 蒜泥白肉** | | 麻辣牛百叶** | |
| White Pork & Minced Garlic** | 8.99 | Mala Beef Honey-comb Tripe** | 8.99 |
| 京蔥耳絲 | | 醉雞 | |
| Pork Ears w/Scallion | 7.99 | Wine Chicken | 7.99 |
| 紅油耳絲** | | 五香牛肉 | |
| Pork Ear Strips w/ Chili Oil** | 7.99 | Five-flavored Beef | 8.99 |
| 蒜泥肚絲** | | 姜汁菠菜 | |
| Pork Maw w/ Garlic Sauce** | 7.99 | Spinach w/ Ginger Sauce | 6.99 |
| 口水雞** | | 白汁金針菇 | |
| Mouth-watering Chicken** | 7.99 | Enoki Mushroom Salad | 6.99 |
| | | 叉燒肉 | |
| Mala Chicken** | 7.99 | BBQ Pork | 7.99 |

主菜 ENTREES

BEEF & LAMB 牛羊肉類

| | | | |
|---------------------------------|-------|-----------------------|-------|
| 水煮牛肉** | | 重慶麻辣牛** | |
| Boiled Beef** | 14.99 | Chongqing Mala Beef** | 14.99 |
| 豆花牛** | | 鐵板黑椒牛 | |
| Beef w/ Soft Tofu** | 14.99 | Black Pepper Beef | 14.99 |
| 家常牛筋** | | 干燒牛筋** | |
| Beef Tendon Home Style** | 14.99 | Beef Tendon Stew** | 14.99 |
| 四川烤牛** | | 孜然羊** | |
| Spicy Sizzling Beef** | 15.99 | Cumin Lamb** | 16.99 |
| 蔥爆羊 | | 羊肉煲 | |
| Lamb w/ Green Onions | 16.99 | Lamb Casserole | 16.99 |
| 紅燒牛腩 | | 四川烤羊** | |
| Beef Sirloin Braised w/SoySauce | 14.99 | Spicy Sizzling Lamb** | 17.99 |

PORK DISHES 豬肉類

| | | | |
|-----------------------------|-------|----------------|-------|
| 回鍋肉** | | 魚香肉絲** | |
| Twice-cooked Pork (belly)** | 12.99 | Yushang Pork** | 11.99 |
| 炒腊肉 | | 京醬肉絲 | |
| Chinese Bacon Stir-fry | 13.99 | Mandarin Pork | 11.99 |

| | |
|--------------------------------|-------|
| 水煮肉片** | |
| Boiled Pork** | 12.99 |
| 韭花香干肉絲 | |
| Pork w/Chive Flowers | 11.99 |
| 金針菇炒肉絲 | |
| Pork w/Enoki Mushroom | 11.99 |
| 火爆腰花** | |
| Pork Kidney Stir-fry** | 11.99 |
| 椒溜肥腸 | |
| Pork Chiterling w/ Peppers | 13.99 |
| 豆腐肥腸** | |
| Pork Chiterling w/ Tofu** | 13.99 |
| 麻辣肥腸** | |
| Mala Pork Chitterling** | 13.99 |
| 干煸肥腸** | |
| Dry Sauteed Pork Chitterling** | 14.99 |
| 香芋扣肉 | |
| Steamed Pork(belly) w/Taro | 13.99 |
| 肝腰合炒** | |
| Pork Liver & Kidney Stir-fry** | 11.99 |
| 回鍋腊肉** | |
| Twice-cooked Chinese Bacon** | 13.99 |

| | |
|--------------------------------|-------|
| 椒鹽里脊 | |
| Salt & Pepper Pork Tenderloin | 12.99 |
| 糖醋里脊 | |
| Sweet & Sour Pork Tenderloin | 12.99 |
| 泡椒肉絲** | |
| Pork w/Pickled Hot Peppers** | 11.99 |
| 上海紅燒肉悶蛋 | |
| Pork & Egg Stew | 12.99 |
| 麻婆豆腐** | |
| Mapo Tofu** | 10.99 |
| 螞蟻上樹** | |
| Ground Pork w/ Rice Noodles** | 9.99 |
| Dongpo Pork | 18.99 |
| 粉蒸肉** | |
| Steamed Pork(belly) w/Yam** | 12.99 |
| 梅菜扣肉 | |
| Steamed Pork(belly) w/"Meicai" | 13.99 |
| 小炒肉** | |
| Sichuan Pork Stir-fry** | 11.99 |
| 紅燒獅子頭 | |
| Jumble Pork Meatballs | 13.99 |

CHICKEN & DUCK 雞鴨類

| | |
|-----------------------------|-------|
| 香辣子雞** | |
| Red Dry Chili Chicken** | 11.99 |
| 宮保鸡丁** | |
| Authentic Kungpao Chicken** | 11.99 |
| 重慶麻辣鸡** | |
| Chongqing Mala Chicken** | 12.99 |
| 燒鴨 | |
| Roast Duck | 16.99 |
| 樟茶鴨 | |
| Tea-smoked Duck | 16.99 |

| | |
|------------------------------------|-------|
| 木耳雞片 | |
| Chicken w/Wood-ear Mushrooms | 11.99 |
| 干煸雞** | |
| Dry Stir-fried Chicken (w/bones)** | 12.99 |
| 四川烤鸡** | |
| Spicy Sizzling Chicken** | 13.99 |
| 芽菜碎米鸡丁** | |
| Chicken w/ "Yacai" & Peanuts** | 13.99 |
| 水煮雞** | |
| Boiled Chicken** | 13.99 |

SEAFOOD DISHES 海鮮類

| | |
|----------------------------------|-------|
| 香辣魚塊** | |
| Red Dry Chili Fish Filets** | 13.99 |
| 豆花魚** | |
| Spicy Fish Filets w/ Soft Tofu** | 13.99 |
| 水煮魚** | |
| Spicy Boiled Fish Filets** | 13.99 |
| 川香魚片** | |
| Fish Filets w/Sichuan Sauce** | 13.99 |
| 油燜大蝦 | |
| Prawns Braised in Oil | 14.99 |
| 蝦仁豆腐 | |
| Tofu w/ Shrimp | 10.99 |

| | |
|---------------------------------|-------|
| 鮮溜魚片 | |
| Fish Filets Delight | 13.99 |
| 泡椒魚片** | |
| Fish Filets w/Pickled Peppers** | 15.99 |
| 火爆鮮魷** | |
| Calamari Stir-fry** | 13.99 |
| 蜜桃蝦 | |
| Honey Shrimp w/ Walnuts | 16.99 |
| 椒鹽蝦 | |
| Salt & Pepper Shrimp | 13.99 |
| 清炒蝦仁 | |
| Shrimp Delight | 14.99 |

VEGETARIAN DISHES 素菜類

| | | | |
|----------------------------------|-------|-------------------------------------|-------|
| 干煸四季豆 | | 蒜蓉清江菜 | |
| Dry-sauteed Green Beans..... | 10.99 | Baby Bok Choy w/Minced Garlic..... | 10.99 |
| 魚香茄子** | | 泡菜茄子 | |
| Yushang Eggplant**..... | 10.99 | Eggplant w/Pickled Veggies..... | 10.99 |
| 素麻婆豆腐** | | 冬菇豆腐 | |
| Vegetarian Mapo Tofu**..... | 10.99 | Shiitake Mushroom w/Tofu..... | 12.99 |
| 雪菜豆腐 | | 脆皮豆腐 | |
| Tofu w/Mustard Greens..... | 12.99 | Crispy Tofu..... | 12.99 |
| 双菇菜胆 | | 尖椒土豆丝** | |
| TwinMushrooms w/BabyBokchoy..... | 12.99 | Potato Strips w/ Hot Peppers**..... | 10.99 |
| 芽菜鮮竹笋 | | 紅燒豆腐 | |
| Fresh Bamboo w/"Yacai"..... | 12.99 | Tofu Braised in Soy Sauce..... | 10.99 |

小吃类 SNACKS, Etc.

| | | | |
|----------------------------------|------|------------------------------|------|
| 擔擔面** | | 紅油水餃** | |
| Dandan Noodles**..... | 5.99 | Dumplings w/Chili Oil**..... | 6.99 |
| 清汤抄手 | | 鍋貼 | |
| Large Wonton Soup..... | 6.50 | Potstickers..... | 6.99 |
| 紅油抄手** | | 四川涼面** | |
| Wonton w/Chili Oil**..... | 6.50 | Sichuan Cold Noodles**..... | 5.99 |
| 四川涼粉** | | 蔥油餅 | |
| Sichuan Mung Bean Noodles**..... | 5.99 | Scallion Pancake..... | 6.99 |
| 酸辣粉** | | | |
| Hot & Sour Yam Noodles**..... | 5.99 | | |

汤菜类 SOUPS

| | | | |
|----------------------------|-------|---------------------------------|-------|
| 蔬菜豆腐汤 | | 肉丸子湯 | |
| Vegetable & Tofu Soup..... | 7.99 | Pork Meatball Soup..... | 9.99 |
| 西湖牛肉羹 | | 酸菜魚片湯 | |
| Westlake Beef Soup..... | 10.99 | Pickled Veggie & Fish Soup..... | 10.99 |
| 海鮮豆腐湯 | | 瑤柱白玉羹 | |
| Seafood Tofu Soup..... | 10.99 | Scallop & Tofu Soup..... | 12.99 |

面条类 SPECIALTY NOODLES

| | | | |
|----------------------------------|-------|--|-------|
| 海鮮湯面 | | 馬 面** | |
| Seafood Soup Noodles..... | 10.99 | Spicy Triple Delight Soup Noodles**..... | 10.99 |
| 雪菜肉絲面 | | 紅燒牛肉面** | |
| Noodlesw/Pork&MustardGreens..... | 8.99 | Noodles w/"Hongshao" Beef**..... | 9.99 |
| 牛 腩 面 | | 炸 醬 面 | |
| Noodles w/Beef Sirloin..... | 9.99 | Zajiang Mian..... | 8.99 |

Prices are subject to change without notice.